

Rámcová zmluva

na vytvorenie diela a poskytnutie licencie

uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z.z.

Autorský zákon v znení neskorších predpisov

(ďalej ako „Rámcová zmluva“)

medzi zmluvnými stranami

Objednávateľ: Krajská organizácia cestovného ruchu **Trnavský kraj**
Sídlo: Starohájska 10, 917 01 Trnava
IČO: 52285758
DIČ: 2121318848
V zastúpení: Ing. Pavol Kalman – predseda krajskej organizácie
zapísaný: V registri krajských organizácií cestovného ruchu Ministerstva dopravy SR, Sekcie cestovného ruchu dňa 4.3.2019 pod číslom 07077/2019/SCR.
E-mail: martin.palkovic@krajzazitkov.sk
(ďalej ako „Objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ: **Nedalito s.r.o.**
Sídlo: Robotnícka 3, 831 03 Bratislava-mestská časť Nové Mesto
IČO: 52794849
DIČ: 2121231574
Bankové spojenie: SK4611110000001622010005
Zhotoviteľ nie je platcom DPH.
V zastúpení Andrej Galica, konateľ
Kontakt: +421 917 234 343
E-mail: galica.andrej@gmail.com a galica@olympic.sk
(ďalej ako „Zhotoviteľ“ alebo „Autor“)

I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto Rámcovej zmluvy je rámcová úprava práv a povinností zmluvných strán v súvislosti so zhotovovaním videí z rôznych miest a podujatí podľa potrieb Objednávateľa vrátane poskytnutia licencií na použitie zhotovených videí, a to na základe priebežných požiadaviek Objednávateľa počas dohodnutého obdobia a za podmienok dohodnutých v tejto Rámcovej zmluve.

2. Zhotoviteľ sa týmto po dohodnutú dobu zaväzuje zhotovovať pre Objednávateľa videá podľa špecifikácie uvedenej v čl. II tejto Rámcovej zmluvy na základe jednotlivých objednávok Objednávateľa a Objednávateľ sa zaväzuje za jednotlivé plnenia uhradiť Zhotoviteľovi dohodnutú odmenu.
3. Objednávateľ je počas trvania tejto Rámcovej zmluvy oprávnený zasielať Zhotoviteľovi objednávky na plnenie v zmysle tejto Rámcovej zmluvy, a to min. 3 dni pred dňom konania podujatia resp. iným dňom, v ktorý sa požaduje vyhotoviť video. V objednávke Objednávateľ uvedie bližšiu špecifikáciu požadovaného plnenia a požadovaný čas plnenia. Jednotlivé objednávky zašle Objednávateľ Zhotoviteľovi elektronicky, na adresu uvedenú v záhlaví tejto Rámcovej zmluvy. Zhotoviteľ bezodkladne potvrdí Objednávateľovi obdržanie Objednávky; v prípade, ak je Objednávka neúplná, Zhotoviteľ zašle Objednávateľovi požiadavku na opravu resp. doplnenie. Zhotoviteľ sa zaväzuje objednávku vystavenú v zmysle tejto Rámcovej zmluvy prijať a splniť.
4. Táto Rámcová zmluva sa uzatvára na dobu určitú 2 roky odo dňa nadobudnutia jej účinnosti resp. do vyčerpania finančného limitu uvedeného v čl. IV. ods. 3 tejto Rámcovej zmluvy, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr. Objednávateľ nie je povinný vyčerpať celý finančný limit uvedený v čl. IV. ods. 3 tejto Rámcovej zmluvy.

II. Špecifikácia diela a podmienky zhotovenia

1. Zhotoviteľ zhotoví pre Objednávateľa videá (ďalej aj ako dielo) podľa zadania a špecifikácie uvedenej v objednávke, najmä videá z eventov, videá prírody, produktové videá, videá ľudí a ďalšie podľa potreby Objednávateľa. Zmluvné strany sa dohodli, že za účelom zhotovenia videí v zmysle Objednávky je Objednávateľ oprávnený vyslať Zhotoviteľa na rôzne miesta Trnavského kraja a v čase podľa požiadavky Objednávateľa, prevažne počas víkendov, nevylučujúc aj ostatné dni v týždni. Výsledkom tvorby jedného videa bude 1 ks videa a jeho úprava a najmä strih do konečného diela pri špecifikácii mp4, full HD, dĺžka minimálne 15 sekúnd a maximálne 3 minúty, formáty 9:16, 16:9 a 1:1, s hudbou, hovoreným slovom aj s titulkami v korporátnom fonte podľa dizajn manuálu. Dielo bude slúžiť na použitie na prezentáciu resp. propagáciu Trnavského kraja a to tak v elektronickej ako aj offline forme.
2. Zhotoviteľ odovzdá video/videá Objednávateľovi elektronicky zaslaním na emailovú adresu: uvedenú v záhlaví tejto Rámcovej zmluvy najneskôr do 3 dní od zhotovenia záznamu videa.
3. Dielo bude zhotovené v súlade s požiadavkami a podmienkami stanovenými touto Rámcovou zmluvou a jednotlivou objednávkou, na profesionálnej úrovni a s odbornou starostlivosťou.
4. Zhotoviteľ vykoná dielo osobne.
5. Zhotoviteľ vyhlasuje, že dielo bude originálne, vytvorené vlastnou tvorivou duševnou činnosťou Autora a nebude zasahovať do práv a oprávnených záujmov tretieho subjektu (vrátane autorských práv a práva na ochranu osobnosti).
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo riadne, včas, za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a v jednotlivých objednávkach.

7. Zhotoviteľ bude plniť jednotlivé objednávky vždy v čase určenom Objednávateľom v konkrétnej objednávke.

III. Licencia na použitie diela

1. K dielam – videám zhotoveným na základe jednotlivých objednávok podľa tejto Rámcovej zmluvy Zhotoviteľ ako Autor súčasne v súlade s § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov týmto udeľuje Objednávateľovi ako Nadobúdateľovi výhradnú licenciu – súhlas na použitie diela (ďalej ako „licencia“) najmä, nie však výhradne, nasledovným spôsobom: zverejnenie diela, vytvorenie rozmnoženín diela, verejné rozširovanie diela resp. jeho rozmnoženín, spracovanie diela, spojenie diela s iným dielom a to tak v elektronickej ako aj tlačenej podobe.
2. Licencia sa udeľuje v neobmedzenom rozsahu, t.j. bez vecného, teritoriálneho a časového obmedzenia.
3. Licencia sa udeľuje ako výhradná licencia, t.j. Autor nemôže udeliť licenciu na použitie diela tretej osobe a súčasne je sám povinný zdržať sa použitia diela spôsobom, na ktorý bola výhradná licencia udelená.
4. Nakoľko Autor zhotovuje dielo priamo pre Objednávateľa (Nadobúdateľa) dohodli sa zmluvné strany na udelení licencie v zmysle tohto článku zmluvy bezodplatne.
5. V prípade zániku Nadobúdateľa prechádza licencia na právneho nástupcu.
6. Nadobúdateľ je v prípade potreby oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelennej licencie.
7. Objednávateľ ako Nadobúdateľ licencie nie je povinný diela použiť.

IV. Odmena

1. **Zmluvné strany sa dohodli na odmene 345 eur (tristo štyridsaťpäť eur) za tvorbu jedného videa podľa špecifikácie v odseku II. v bode 1.**
2. Odmena uvedená v ods. 1 v sebe zahŕňa všetky náklady, ktoré Zhotoviteľovi vzniknú v súvislosti s plnením tejto zmluvy okrem nákladov na dopravu do miesta fotenia a späť, pre ktoré sa zmluvné strany dohodli na úhrade 0,3 eur / 1 km. Počet kilometrov bude vyrátaný z priemeru podľa internetovej stránky maps.google.com zo sídla Zhotoviteľa do miesta plnenia a späť.
3. Maximálna odmena za plnenie podľa tejto Rámcovej zmluvy (finančný limit) je **6.900,-eur** (slovom šesťtisíc deväťsto eur) – odmena za **20 videí**. Zhotoviteľ nemá nárok na vyčerpanie celého finančného limitu. Zhotoviteľ nie je platcom DPH. V prípade, ak sa Zhotoviteľ stane platcom DPH, je odmena určená vrátane DPH.
4. Objednávateľ uhradí Zhotoviteľovi odmenu na základe faktúr vystavených Zhotoviteľom po splnení jednotlivých objednávok (t.j. odovzdaní upravených fotografií vrátane súhlasov, ak sú v danom prípade potrebné), zmluvné strany sa môžu dohodnúť i na spoločnej faktúre za viacero objednávok. Prílohou faktúry musí byť protokol o odovzdaní videa Objednávateľovi. Odmena bude uhradená prevodom

finančných prostriedkov v stanovenej výške na účet Zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, pričom lehota splatnosti jednotlivej faktúry bude 30 dní od doručenia faktúry Objednávateľovi.

5. Každá faktúra ako daňový doklad musí spĺňať náležitosti stanovené všeobecne záväznými právnymi predpismi. V prípade, že faktúra nebude úplná resp. nebude spĺňať požadované náležitosti, je Objednávateľ oprávnený vrátiť ju Zhotoviteľovi, ktorý v takom prípade vystaví novú faktúru. Lehota splatnosti v takom prípade začne plynúť od doručenia opravenej / novej faktúry Objednávateľovi.

V. Ďalšie práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú pri plnení tejto zmluvy spolupracovať, poskytovať si vzájomnú súčinnosť a informovať sa o všetkých skutočnostiach, ktoré môžu mať vplyv na plnenie tejto Rámcovej zmluvy resp. jednotlivých objednávok.
2. Zhotoviteľ zodpovedá za plnenie zmluvy riadne a včas v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto Rámcovej zmluve resp. vyplývajúcimi z jednotlivých objednávok a príslušných právnych predpisov.
3. V prípade, že Zhotoviteľ bude postupovať na základe podkladov alebo požiadaviek Objednávateľa, je povinný upozorniť Objednávateľa na ich nevhodnosť, v opačnom prípade, zodpovedá za škodu tým spôsobenú, iba ak nevhodnosť týchto podkladov nemohol zistiť ani pri vynaložení odbornej starostlivosti.
4. V prípade, že Zhotoviteľ nesplní jednotlivú objednávku riadne a včas, vzniká Objednávateľovi právo na zmluvnú pokutu vo výške 30% z odmeny za danú objednávku.
5. Objednávateľ má právo odstúpiť od tejto Rámcovej zmluvy v prípade porušenia Rámcovej zmluvy Zhotoviteľom, ak Objednávateľ vyzval Zhotoviteľa na nápravu a ten ani v lehote poskytnutej mu Objednávateľom nápravu nezabezpečil. V prípade závažného alebo opakovaného porušenia Rámcovej zmluvy zo strany Zhotoviteľa je Objednávateľ oprávnený odstúpiť od Rámcovej zmluvy aj bez predošlej výzvy. Za závažné porušenie zmluvy sa považuje i nesplnenie jednotlivéj Objednávky.
6. Každá zo zmluvných strán je oprávnená túto Rámcovú zmluvu vypovedať s 1 - mesačnou výpovednou lehotou, ktorá začne plynúť dňom nasledujúcim po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Výpoveď však nenadobudne účinky voči už zadanej objednávke, a to ani v prípade, ak by plnenie z objednávky malo nastať až po uplynutí výpovednej doby.

VI. Vady a zodpovednosť za škodu

1. Zhotoviteľ zodpovedá Objednávateľovi za to, že každé dielo zhotovené v zmysle tejto Rámcovej zmluvy je zhotovené riadne.
2. V prípade, ak má dielo vady, je Zhotoviteľ povinný bezodkladne zabezpečiť nápravu a odovzdať Objednávateľovi dielo bez väd. V prípade, že dosiahnutie nápravy podľa predchádzajúcej vety nie je objektívne možné, vzniká Objednávateľovi právo na zľavu z odmeny za dané dielo pomerne k rozsahu vady.

3. Každá zo zmluvných strán zodpovedá za škodu, ktorú spôsobí druhej zmluvnej strane porušením svojich povinností.

VII. Osobitné ustanovenia

1. Zhotoviteľ vyhlasuje, že pred podpisom zmluvy bol informovaný v zmysle čl. 5 a čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „GDPR“) o ochrane a spracúvaní osobných údajov v rozsahu a na účel uzatvorenia a plnenia tejto zmluvy.
2. Zmluvné strany deklarujú, že prijali primerané technické a organizačné opatrenia (vrátane poučenia svojich zamestnancov) na ochranu osobných údajov, a to formou a za podmienok stanovených GDPR a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení.
3. Obe zmluvné strany sa zaväzujú, že budú riadne dodržiavať svoje povinnosti podľa zaväzujúcich právnych predpisov upravujúcich ochranu osobných údajov.

VIII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám.
2. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať na základe dohody zmluvných strán formou písomných dodatkov.
3. Vzťahy medzi zmluvnými stranami vyplývajúce z tejto zmluvy sa okrem ustanovení tejto zmluvy spravujú slovenským právnym poriadkom, predovšetkým príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov a zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
4. Zmluva sa vyhotovuje v 2 rovnopisoch, z ktorých 1 si ponechá Objednávateľ a 1 Zhotoviteľ.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu dôkladne prečítali, porozumeli všetkým jej ustanoveniami, táto zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.

V Trnave dňa 30.1.2026

V Bratislave dňa 13.2.2024

Objednávateľ

Zhotoviteľ

Krajská organizácia cestovného ruchu
Trnavský kraj
Ing. Pavol Kalman,
predseda krajskej organizácie

Nedalito s.r.o.
Andrej Galica, konateľ

Krajská organizácia cestovného ruchu
Trnavský kraj
Starohájska 10
917 01 Trnava
Slovenská republika

IČO: 52285758
office@krajzazitkov.sk
+ 421 948 022 433
www.krajzazitkov.sk
www.kocrt.sk